
▶ **DVD-проигрыватель Primare V25**

Руководство по эксплуатации



► Содержание

Введение	3
Знакомство с DVD-проигрывателем V25	3
Использование V25 совместно с другими изделиями Primare	4
Технические характеристики	4
Работа с DVD-проигрывателем V25	5
Органы управления на передней панели	5
Дисплей на передней панели	5
Включение и выключение	6
Воспроизведение диска	6
Перемещение к определенному месту на диске	7
Для опытных пользователей	8
Воспроизведение вперед и назад на повышенной скорости	8
Воспроизведение вперед и назад на пониженной скорости	8
Покадровый просмотр	9
Повтор	9
Меню отображения заголовка	10
Отображение субтитров	10
Выбор раздела, заголовка или дорожки по номеру	10
Программирование выбора разделов или дорожек	11
Сохранение программы	12
Увеличение изображения	13
Выбор угла камеры	13
Подключение DVD-проигрывателя V25	14
Разъемы на задней панели	14
Видеовыходы	14
Аудиовыходы	14
Подключение процессора Primare	15
Настройка DVD-проигрывателя V25	15
Использование меню установки «SETUP»	15
Выбор языков по умолчанию	16
Настройка формата экрана по умолчанию	16
Установка ограничения просмотра детьми	17
Выбор опций аудиовыходов	18
Выбор дополнительных опций установки	18
Коды языков	20

▶ Введение

Поздравляем с покупкой DVD-проигрывателя Primare V25! В данном разделе Вы узнаете о его ключевых особенностях, а также научитесь использовать его наилучшим образом в широком диапазоне доступных на сегодняшний день видео- и аудиоформатов.

Знакомство с DVD-проигрывателем V25

V25 имеет широкий спектр возможностей, что делает его идеальным для создания замечательной домашней мультимедийной системы. Благодаря прогрессивной развертке V25 обеспечивает непревзойденное качество изображения.

Наслаждайтесь фильмами на DVD в превосходном качестве

С помощью DVD-проигрывателя Primare V25 Вы сможете смотреть все свои любимые фильмы в форматах DTS, Dolby Digital или Dolby Pro Logic с объемным звуком. Он поддерживает как стандарт PAL, так и NTSC, и если Ваш телевизор работает только в одном из них, V25 выполнит автоматическое преобразование из одного стандарта в другой.

Имеет прогрессивную развертку для совместимости с современными устройствами отображения

V25 поддерживает множество видеоформатов, обеспечивая совместимость с современными и будущими технологиями отображения информации, включая компонентное видео и X-VGA с прогрессивной разверткой для получения более чистой и четкой картинки без краевых искажений, вызванных обычной чересстрочной разверткой телевизионного изображения. V25 также имеет полный набор стандартных видеовыходов без прогрессивной развертки, включая компонентный, S-Video, RGB, SCART и композитный. Прогрессивная развертка предусмотрена для обоих режимов, как для NTSC, так и для PAL.

Наслаждайтесь прослушиванием Вашей музыкальной коллекции

DVD-проигрыватель Primare V25 также может воспроизводить как музыкальные CD, так и диски CD-Video, Video CD, CD-R, CD-RW, SVCD, а также музыку в формате MP3 на CD-ROM.

Бескомпромиссный дизайн обеспечивает непревзойденное качество звука и изображения

При изготовлении DVD-проигрывателя V25 мы использовали лучшие доступные компоненты, чтобы обеспечить его надежную работу на многие годы. В блоке цветности имеется дополнительный видеобuffer для получения изображения выдающегося качества; цифро-аналоговые преобразователи и звуковая электроника размещены на отдельных платах, достаточно далеко от передающей электроники и схем питания, чтобы обеспечить наименьшие искажения и шум, насколько это возможно. В результате качество звука сравнимо по качеству с специально предназначенными для этого CD-проигрывателями в той же ценовой категории.

Тщательно разработанная конструкция для обеспечения продолжительной работы

Как и все устройства Primare, DVD-проигрыватель V25 имеет прочный корпус, который еще больше увеличивает его функциональность и качество, обеспечивая надежную работу на долгие годы.

► Введение

Наглядный пользовательский интерфейс

В соответствии с традициями систем Primare, широким спектром возможностей V25 можно управлять с помощью очень простого и наглядного интерфейса, разработанного таким образом, чтобы не отвлекать Вас от удовольствия прослушивания музыки или просмотра фильмов на Вашей системе.

Фактически доступ ко всем функциям V25 можно получить с помощью всего шести кнопок на передней панели. Точно также полным набором функций V25, включая выбор меню и возможность программирования, можно управлять с пульта дистанционного управления (ДУ) DVD-проигрывателем, поставляемого в комплекте с V25.

Использование V25 совместно с другими изделиями Primare

Хотя DVD-проигрыватель V25 достаточно универсален в плане работы практически с любым другим оборудованием в Вашей системе, он идеально подходит для использования с другими изделиями Primare, в том числе процессором Primare P30 или SP31.7 и многоканальным

усилителем Primare A30.5. С помощью процессора Primare P30 или SP31.7 Вы сможете декодировать выходные сигналы DTS или Dolby Digital с V25 для получения пяти отдельных аналоговых выходов, а A30.5 обеспечит необходимое усиление пяти отдельных колонок в Вашей системе объемного звучания.

Технические характеристики

Видео:

Стандарты видеосигнала
Разрешающая способность по строкам
Режим прогрессивной развертки
Видеовыход
S-Video сигнал «Y»
Сигнал «С»
Компонентный видеовыход
Выход RGB
Отношение сигнал/шум
Цифро-аналоговое преобразование видео

Аудио:

Амплитудно-частотные характеристики

Коэффициент гармоник
Отношение сигнал/шум
Уровень аналогового выхода
Цифро-аналоговое преобразование звука
Потребляемая мощность
Потребляемая мощность в дежурном режиме
Габариты (ШхГхВ)
Масса
Поддерживаемые форматы:

Системы цветности NTSC/PAL
> 500 строк
стандартный выход 480P, частота развертки 31 кГц
1 В (двойная амплитуда), 75 Ом, разъем типа RCA
1 В (дв. ампл.), 75 Ом
0,286 В (дв. ампл.), 75 Ом
Y=1 В, B=0,7 В, R=0,7 В (дв. ампл.), 75 Ом
1 В (дв. ампл.), 75 Ом
-75 дБ
10 бит

44,1 кГц, 10 Гц – 20 кГц
48 кГц, 10 Гц – 22 кГц
96 кГц, 10 Гц – 44 кГц
< 0,05%
-100 дБ
1,9 В (RMS)
24 бит/96 кГц
< 42 Вт
< 9 Вт
430 x 385 x 100 мм
10 кг
DVD-Video, Audio CD, CD-Video, Video CD, CD-R, CD-RW, MP3 CD-ROM и SVCD

▶ Работа с DVD-проигрывателем V25

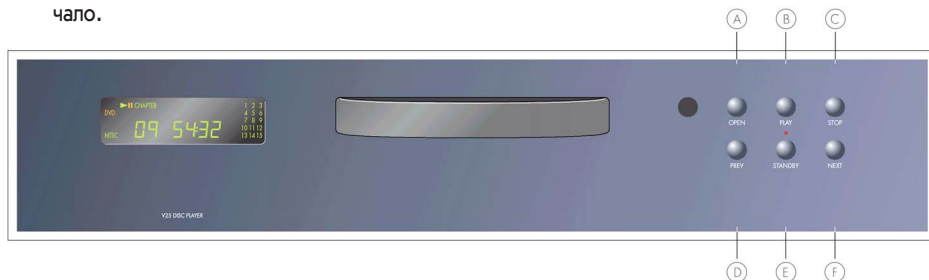
В данном разделе рассматривается работа с основными функциями DVD-проигрывателя V25 с помощью пульта ДУ или органов управления на передней панели.

Органы управления на передней панели

Доступ ко всем простейшим функциям DVD-проигрывателя V25 можно получить с помощью шести кнопок на передней панели, информация о его работе отображается на дисплее на передней панели. Функции кнопок:

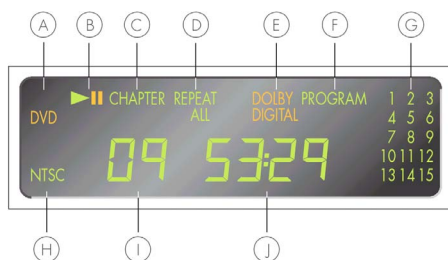
- Ⓐ «OPEN» — выдвинуть или задвинуть лоток диска.
- Ⓑ «PLAY» — воспроизведение диска или пауза.
- Ⓒ «STOP» — останов или сброс диска на начало.

- Ⓓ «PREV» — пошаговое перемещение к предыдущему разделу DVD или предыдущей дорожке на CD.
- Ⓔ «STANDBY» — переключение V25 в дежурный режим или из него.
- Ⓕ «NEXT» — пошаговое перемещение к следующему разделу DVD или следующей дорожке на CD.



Дисплей на передней панели

Следующий рисунок иллюстрирует информацию, отображаемую на дисплее на передней панели:



- Ⓐ Формат диска.
- Ⓑ Режим воспроизведения.
- Ⓒ Режим отображения: «CHAPTER» (раздел) или «TRACK» (дорожка).
- Ⓓ Режим повторения: «REPEAT» «1», «ALL» (все) или «A-B».
- Ⓔ Формат аудио.
- Ⓕ Программный режим.
- Ⓖ Номера разделов/дорожек.
- Ⓗ Формат видео: PAL или NTSC.
- Ⓙ Текущий раздел/дорожка.
- Ⓚ Текущее время воспроизведения.

► Работа с DVD-проигрывателем V25

Чтобы погасить дисплей на передней панели:

- Нажмите кнопку «DIM» на пульте ДУ DVD-проигрывателя или С31.

Дисплей будет гаснуть до тех пор, пока не останется одна строка.

Чтобы восстановить изображение на дисплее на передней панели:

- Нажмите дважды кнопку «PLAY» на передней панели или пульте ДУ DVD-проигрывателя или С31.

Включение и выключение

Чтобы включить V25:

- Используйте тумблер включения питания за левым краем передней панели.

В обычном режиме работы можно оставлять V25 включенным и в дежурном режиме ожидания.

Чтобы переключиться в режим ожидания:

- Нажмите и удерживайте кнопку «STANDBY» на передней панели или кнопку «STBY» на пульте ДУ DVD-проигрывателя или С31.

Воспроизведение диска

Чтобы вставить диск:

- Нажмите кнопку «OPEN» на передней панели или на пульте ДУ DVD-проигрывателя или С31, чтобы выдвинуть лоток.

На экранном дисплее высветится ←●.

- Поместите DVD или CD в лоток. Если это CD или односторонний DVD, сверху должна быть маркировка диска.
- Нажмите снова кнопку «OPEN» чтобы задвинуть лоток или слегка подтолкните его спереди.

На экранном дисплее высветится →●.

Воспроизведение диска начнется автоматически.

При начале воспроизведения диска его тип автоматически определится и высветится на экранном дисплее:

Символ	Тип диска
	Фильм на DVD.
	Audio CD.
	Video CD.
	CVD.
	Super Video CD.
	Музыкальный CD в формате DTS.
	CD-ROM с файлами MP3.
	Диск PA.
	Неизвестный формат или диск вставлен неправильно.

► Работа с DVD-проигрывателем V25

Чтобы остановить воспроизведение:

- Нажмите кнопку «STOP» на передней панели или пульте ДУ DVD-проигрывателя или C31.

На дисплее на передней панели и на экранном дисплее высветится ►■.

DVD-проигрыватель запомнит текущую позицию на диске, и Вы сможете возобновить воспроизведение с этого же места, нажав кнопку «PLAY» на передней панели или пульте ДУ DVD-проигрывателя или C31.

На экранном дисплее высветится ►.

Чтобы сделать паузу при воспроизведении:

- Нажмите кнопку «PLAY» на передней панели или пульте ДУ DVD-проигрывателя или C31.

На экранном дисплее высветится II. Вы можете возобновить воспроизведение, нажав снова кнопку «PLAY».

Чтобы вернуться к началу диска (сбросить):

- Нажмите кнопку «STOP» на передней панели или пульте ДУ DVD-проигрывателя или C31 в момент, когда диск остановлен.

На дисплее высветится ■, и диск вернется на начало.

Перемещение к определенному месту на диске

DVD-диски с фильмами обычно разделены на разделы, соответствующие сценам в фильме, и Вы можете пошагово перемещаться между разделами, чтобы выбрать необходимую сцену фильма. Звуковые диски Audio CD разделены на дорожки (треки).

Чтобы пошагово перемещаться между разделами на DVD или дорожками на CD

- Нажмите кнопки «PREV» или «NEXT» на передней панели, кнопки ◀◀ или ▶▶ на пульте ДУ DVD-проигрывателя или кнопки ◀◀◀ или ▶▶▶ на пульте ДУ C31.

На экранном дисплее высветится ◀◀ или ▶▶ в соответствии с направлением перемещения, а на дисплее на передней панели высветится номер текущего раздела или дорожки.

Если Вы пошагово перемещаетесь между разделами на DVD, когда диск находится в режиме паузы, он будет ждать, пока Вы не нажмете кнопку «PLAY», чтобы начать воспроизведение выбранного раздела.

► Для опытных пользователей

В данном разделе рассматриваются функции DVD-проигрывателя V25 для опытных пользователей, которые можно активировать с пульта ДУ DVD-проигрывателя.

Воспроизведение вперед и назад на повышенной скорости

Фильмы на DVD или аудио CD можно воспроизводить на повышенной скорости вперед и назад, в 2 или 8 раз больше нормальной. Это особенно полезно при поиске конкретного места на диске.

При воспроизведении DVD-дисков на повышенной скорости звук приглушается, но при прослушивании аудио CD звук будет слышен, что помогает найти нужное место на диске.

Для воспроизведения на повышенной скорости:

- Нажмите кнопки ►► или ◀◀ на пульте ДУ DVD-проигрывателя или C31, чтобы выбрать 2-х, 8-кратную скорость воспроизведения или вернуться к нормальной.

Или нажмите кнопку «PLAY», чтобы вернуться к нормальной скорости воспроизведения.

Текущая скорость высвечивается на экранном дисплее:



Воспроизведение вперед и назад на пониженной скорости

Фильмы на DVD можно воспроизводить на пониженной скорости вперед и назад на одной из четырех скоростей. Для аудио CD режим воспроизведения на пониженной скорости недоступен.

Текущая скорость высвечивается на экранном дисплее:



Для воспроизведения вперед на пониженной скорости:

- Нажмите кнопку «SLOW →» на пульте ДУ DVD-проигрывателя, чтобы выбрать скорость воспроизведения 1/2, 1/4, 1/8, 1/16 или вернуться к нормальной.

Для воспроизведения назад на пониженной скорости:

- Нажмите кнопку «SLOW ←» на пульте ДУ DVD-проигрывателя.

При этом начнется воспроизведение назад на скорости, в 2 раза медленнее нормальной.

- Нажмите кнопку «SLOW →» на пульте ДУ DVD-проигрывателя, чтобы выбрать скорость воспроизведения 1/2, 1/4, 1/8, 1/16 или вернуться к воспроизведению назад на скорости, в 2 раза медленнее нормальной.

Текущая скорость высвечивается на экранном дисплее:



- Нажмите кнопку «PLAY», чтобы вернуться к обычному режиму воспроизведения вперед на нормальной скорости.

► Для опытных пользователей

Покадровый просмотр

Вы можете просматривать DVD с любого места кадр за кадром, чтобы точно определить нужную позицию на диске.

- Нажмите кнопку «STEP» на пульте ДУ DVD-проигрывателя.

Повтор

Вы можете выбрать режим повтора текущего раздела или заголовка DVD, или текущей дорожки CD. Также можно выбрать режим повтора участка DVD или CD между двумя определенными точками.

Чтобы повторить текущий заголовок, раздел или дорожку:

- Нажмите кнопку «REPEAT» на пульте ДУ DVD-проигрывателя или C31.

На строке экранного дисплея высветится символ повтора «С» (раздел):



- Нажмите снова кнопку «REPEAT», чтобы выбрать «Т» (повтор заголовка), или «OFF» (нет повтора):



- Для аудио CD нажмите кнопку «REPEAT», чтобы выбрать между опциями: «Т» (повтор дорожки), «D» (повтор диска) или «OFF» (нет повтора).
- Нажмите кнопку «DISPLAY», чтобы скрыть экранный дисплей.

На дисплее на передней панели высветится «REPEAT 1» для повтора раздела или дорожки, или «REPEAT ALL» для повтора заголовка или диска.

Если диск воспроизводится, он автоматически будет переведен в режим паузы, и тогда Вы сможете, продолжая нажимать кнопку «STEP», перемещаться вперед кадр за кадром.

Для повтора определенного участка диска:

- Нажмите кнопку «A-B» на пульте ДУ DVD-проигрывателя в начале участка, который Вы хотите повторить.

На строке экранного дисплея высветится символ повтора «A-»:



- Нажмите снова кнопку «A-B» в конце участка, который Вы хотите повторить.

На строке экранного дисплея высветится символ повтора «AB»:



После этого DVD-проигрыватель автоматически вернется к началу выделенного участка и повторит его.

Чтобы выключить повтор:

- Нажмите снова кнопку «REPEAT» или «A-B».

На строке экранного дисплея высветится символ повтора «OFF»:



► Для опытных пользователей

Меню отображения заголовка

Большинство DVD-дисков с фильмами имеют заглавное меню, позволяющее выбрать определенные опции диска, например, специальные возможности, дополнительные сцены и рекламные ролики для кинотеатра.

Чтобы высветить заглавное меню:

- Нажмите кнопку «MENU» или «TITLE» на пульте ДУ DVD-проигрывателя или кнопку «MENU» на пульте ДУ C31.

Отображение субтитров

DVD-диски с фильмами могут содержать звуковое сопровождение, переведенное на несколько языков (до 8 языков), и субтитры (до 32 различных языков). Вы можете выбрать языки по умолчанию с помощью меню «SETUP»; подробнее см. раздел «Использование меню установки», стр. 15.

Субтитры можно включить или отключить, или выбрать языки перевода и субтитров, пока идет воспроизведение диска.

Чтобы выбрать язык субтитров:

- Нажмите кнопку «SUBTITLE» на пульте ДУ DVD-проигрывателя или кнопку «REC/S.T» на пульте ДУ C31.

На строке экранного дисплея высветится трехбуквенный код, определяющий текущий язык субтитров; например, «SPA» для испанского, а затем общее число остальных языков субтитров:



- С помощью кнопок со стрелками на пульте ДУ DVD-проигрывателя или C31 выделите опцию заглавного меню.
- Нажмите кнопку «SELECT» на пульте ДУ DVD-проигрывателя или C31, чтобы выбрать выделенный пункт.

Чтобы включить или отключить субтитры:

- Нажмите кнопку «ON/OFF» на пульте ДУ DVD-проигрывателя.

Когда субтитры отключены, в строке на экранном дисплее высветится «OFF»:



Чтобы выбрать звуковое сопровождение:

- Нажмите кнопку «AUDIO» на пульте ДУ DVD-проигрывателя или C31 для выбора варианта звукового сопровождения.

В строке на экранном дисплее будет показан язык текущего варианта (например, «FRE» для французского) и система его записи (Dolby Digital /5.1, LPCM, MPEG или DTS).



Выбор раздела, заголовка или дорожки по номеру

Вы можете воспроизвести определенный раздел или заголовок DVD-диска с фильмом или конкретную дорожку аудио CD с помощью числовых кнопок на пульте ДУ DVD-проигрывателя.

Чтобы перейти к определенному разделу:

- Введите номер раздела с помощью числовых кнопок.

► Для опытных пользователей

В строке на экранном дисплее высветится введенный номер после символа «С». Например, чтобы перейти к разделу 12 нажмите «1», «2»:



- Нажмите кнопку «SELECT», чтобы перейти к выбранному разделу.

Чтобы перейти к определенному заголовку:

- Нажмите кнопку «GOTO», а затем введите номер заголовка с помощью числовых кнопок.
- Нажмите кнопку «SELECT», чтобы перейти к выбранному заголовку.

Программирование выбора разделов или дорожек

DVD-проигрыватель V25 позволяет запрограммировать Ваш выбор заголовков и разделов на DVD-диске с фильмом либо дорожек на звуковом CD. Затем Вы сможете воспроизвести их в запрограммированной последовательности.

Чтобы запрограммировать выбор разделов или дорожек:

- Нажмите кнопку «PROGRAM» на пульте ДУ DVD-проигрывателя или «MEM» на пульте ДУ C31.

Если Вы программируете DVD-диск с фильмом, меню программирования «PROGRAM MENU» (меню программирования) позволит Вам определить последовательность заголовков и разделов:



Если Вы программируете звуковой CD,

Чтобы перейти к определенной дорожке на звуковом CD:

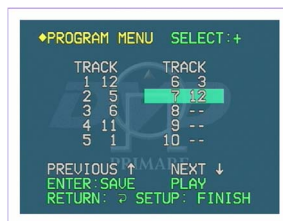
- Введите номер дорожки, которую Вы хотите прослушать, с помощью числовых кнопок.

В строке на экранном дисплее высветится введенный номер после символа «Т»:



- Нажмите кнопку «SELECT», чтобы перейти к выбранной дорожке.

«PROGRAM MENU» позволит Вам определить последовательность дорожек:



Чтобы запрограммировать элемент списка воспроизведения:

- Введите с помощью числовых кнопок номер заголовка или дорожки — элемента списка воспроизведения. Нажмите кнопку «SELECT» для подтверждения выбора.
- С помощью числовых кнопок на пульте ДУ DVD-проигрывателя введите номер раздела — элемента списка воспроизведения — или нажмите кнопку «SELECT», чтобы воспроизвести все разделы, и нажмите ее еще раз для подтверждения выбора.
- Нажмите кнопку ↓, чтобы выделить следующий элемент списка воспроизведения.

► Для опытных пользователей

- Продолжайте выбор до тех пор, пока не определите все разделы или дорожки, которые будут воспроизведены.

Список воспроизведения может содержать до 20 элементов. Чтобы высветить на дисплее вторую страницу списка воспроизведения, перейдите к пункту меню «NEXT ↓» и нажмите кнопку «SELECT». Чтобы высветить на дисплее предыдущую страницу списка воспроизведения, перейдите к пункту меню «PREVIOUS ↑» и нажмите кнопку «SELECT».

Чтобы изменить выбор:

Выделите элемент списка воспроизведения с помощью кнопок ↓ или ↑, а затем нажмите кнопку «SELECT», чтобы отредактировать его.

Отредактируйте элемент списка воспроизведения аналогично программированию нового.

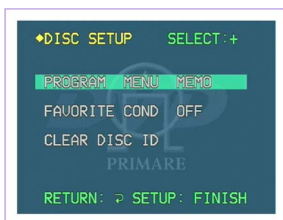
Сохранение программы

Как только Вы запрограммируете список воспроизведения для определенного диска, DVD-проигрыватель V25 позволит его сохранить под выбранным Вами именем. В дальнейшем этот список воспроизведения будет доступен, как только Вы вставите тот же самый диск. Можно сохранить программы не менее чем для 30 дисков.

Чтобы надолго сохранить запрограммированный список воспроизведения:

- Высветите «PROGRAM MENU» с программой, которую Вы хотите сохранить.
- Нажмите кнопку «RETURN».

Высветится меню «DISC SETUP»:



Чтобы удалить элемент списка воспроизведения:

- Выделите элемент списка воспроизведения с помощью кнопок ↓ или ↑, а затем нажмите кнопку «CLEAR», чтобы удалить его.

Чтобы воспроизвести запрограммированный список:

- Нажмите кнопку «PLAY» в тот момент, когда на дисплее высвечивается «PROGRAM MENU».

Когда воспроизводится запрограммированный список, на строке экранного дисплея после значка программирования будет высвечиваться номер текущего элемента списка воспроизведения:



- Выберите пункт меню «FAVORITE COND» и нажмите кнопку «SELECT», чтобы высветить меню «FAVORITE COND»:



- Выберите пункт меню «SAVE FC» и нажмите кнопку «SELECT», чтобы сохранить программу.

Вам будет предложено ввести имя программы, чтобы идентифицировать диск.

- Выбрать вводимую букву можно с помощью кнопок ↓ и ↑, а перейти к следующей букве — с помощью кнопки →:

► Для опытных пользователей

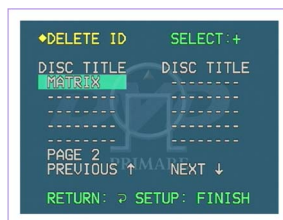


- Нажмите кнопку «SELECT», чтобы сохранить программу с введенным именем. В меню «DISC SETUP» высветится «FAVORITE COND ON», это подтвердит, что программа сохранена.

Чтобы удалить программу:

- Выберите пункт меню «CLEAR DISC ID» в меню «DISC SETUP» и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать его.

В меню «DELETE ID» высветится список созданных Вами программ:



- Выберите программу, которую хотите удалить, и нажмите кнопку «CLEAR», чтобы выполнить удаление.
- Нажмите кнопку «SETUP», чтобы выйти из меню «DELETE ID».

Увеличение изображения

В DVD-проигрывателе V25 имеется функция увеличения (zoom), которая позволяет увеличить участок видеоизображения в 2x или 4x раза от обычного размера.

Чтобы увеличить изображение:

- Нажмите кнопку «ZOOM» на пульте ДУ DVD-проигрывателя, чтобы выбрать режим увеличения, 2x или 4x от обычного размера, или вернуться к нормальному размеру изображения.

Когда функция увеличения активирована, на экране отображается курсор с горизонтальными и вертикальными строками, представляю-

щими увеличиваемый участок всего видеоизображения:



- Двигайте увеличиваемый участок с помощью кнопок со стрелками.

Можно использовать опцию «ZOOM SETUP» в меню «CUSTOM SETUP», чтобы определить настройки режима увеличения по умолчанию; подробнее см. «*Чтобы настроить режим увеличения*», стр. 18–19.

Выбор ракурса камеры

Некоторые DVD-диски с фильмами позволяют выбрать один из нескольких углов камеры, чтобы обеспечить просмотр сцены с разных ракурсов.

Чтобы изменить угол камеры:

- Нажмите кнопку «ANGLE» на пульте ДУ DVD-проигрывателя.

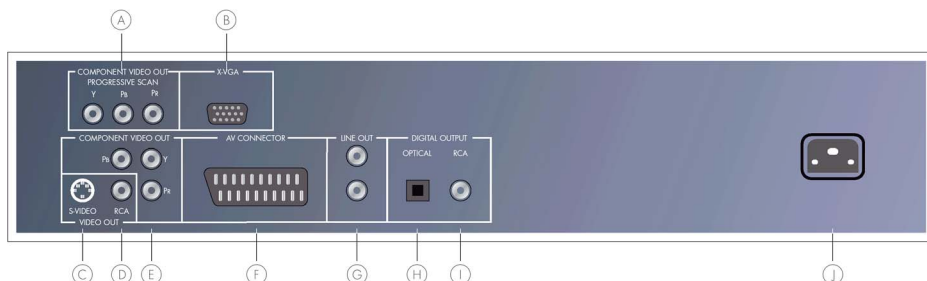
После символа камеры в строке на экранном дисплее высветится номер, соответствующий выбранному ракурсу камеры, и общее число доступных ракурсов:



► Подключение DVD-проигрывателя V25

В данном разделе Вы узнаете как подключить другие устройства Вашей системы к V25 с помощью разъемов на его задней панели.

Разъемы на задней панели



- Ⓐ Выходы компонентного видео с прогрессивной разверткой (RGB).
- Ⓑ Выход X-VGA с прогрессивной разверткой.
- Ⓒ Выход S-Video.
- Ⓓ Выход композитного видео.
- Ⓔ Выходы компонентного видео (RGB).
- Ⓕ Разъем типа SCART AV (RGB).
- Ⓖ Стерефонические аудиовыходы.
- Ⓗ Цифровой оптический выход TOSlink.
- Ⓘ Цифровой выход SPDIF.
- Ⓝ Гнездо подключения сетевого шнура питания.

Видеовыходы

V25 имеет на выбор выходы с прогрессивной разверткой: компонентные или X-VGA, — или выходы с нормальной чересстрочной разверткой: S-Video, композитный и компонентные. Также имеются выходы RGB/компонентный и композитный на разъеме типа SCART AV.

Подключение телевизора или монитора HDTV

- Подключите соответствующий вход средства отображения к компонентным или X-

VGA выходам с прогрессивной разверткой.

Подключение обычного телевизора или монитора

- Подключите телевизор или монитор к соответствующему выходу.

Если Вы используете разъем типа SCART, установите опцию «VIDEO MODE» в меню «CUSTOM SETUP» в положение «Y/C», «RGB» или «YUV», как это необходимо.

Аудиовыходы

V25 имеет три аудиовыхода различных типов.

Аналоговый выход

К аналоговому выходу можно подключить обычный предварительный усилитель стереофонического звука. Чтобы использовать эти выходы, необходимо установить опцию

«DIGITAL OUTPUT» в меню «AUDIO SETUP» в положение «LPCM». Подробнее см. «Выбор опций аудиовыходов», стр. 18.

Цифровые выходы

DVD-проигрыватель V25 имеет оптический цифровой выход типа TOSlink и цифровой выход

► Подключение DVD-проигрывателя V25

SPDIF, к которым можно подключать цифровой процессор объемного звучания. Чтобы использовать эти выходы, необходимо установить оп-

цию «DIGITAL OUTPUT» в меню «AUDIO SETUP» в положение «BITSTREAM». Подробнее см. «Выбор опций аудиовыходов», стр. 18.

Подключение процессора Primare

Процессоры Primare P30 или Primare SP31.7 — идеальные цифровые процессоры для обработки звука, их можно использовать с DVD-проигрывателем Primare V25 для получения видео превосходного качества и 5.1-канального цифрового объемного звука.

- Подключите вход 1 S-Video процессора P30 или SP31.7 к выходу S-Video DVD-проигрывателя.

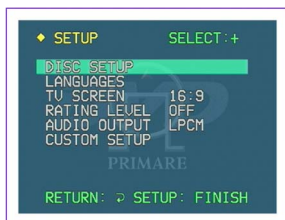
- Подключите цифровой вход 2 процессора P30 или SP31.7 к цифровому выходу RCA DVD-проигрывателя.
- Установите опцию «DIGITAL OUTPUT» в меню «AUDIO SETUP» в положение «BITSTREAM». Подробнее см. «Выбор опций аудиовыходов», стр. 18.

► Настройка DVD-проигрывателя V25

В данном разделе рассматривается как использовать меню «SETUP», чтобы настроить конфигурацию DVD-проигрывателя V25.

Использование меню установки «SETUP»

Меню «SETUP» обеспечивает множество опций, позволяющих подогнать различные режимы работы DVD-проигрывателя V25 под Ваши требования:



Чтобы высветить меню «SETUP»:

Если воспроизведение DVD-диска остановлено:

- Нажмите кнопку «SETUP» на пульте ДУ DVD-проигрывателя, или «BAL/SETUP» на пульте ДУ C31.

Чтобы по шагам перемещаться от опции к опции:

- Нажмите кнопку ↓ или ↑ на пульте ДУ DVD-проигрывателя или C31, чтобы пошагово перемещаться от опции к опции до тех пор, пока не выделите необходимую.
- Нажмите «SELECT», чтобы выбрать выделенную опцию.

Подробнее о каждой из опций см. в следующих подразделах.

Чтобы вернуться в предыдущее меню:

- Нажмите кнопку «RETURN».

Чтобы выйти из меню «SETUP»:

- Нажмите кнопку «SETUP».

► Настройка DVD-проигрывателя V25

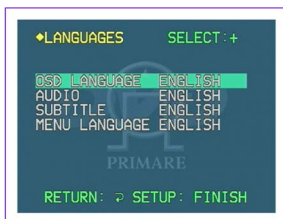
Выбор языков по умолчанию

Большинство DVD-дисков с фильмами имеют возможность выбора языков перевода, субтитров и меню, из которых Вы можете выбрать при воспроизведении диска. Меню «LANGUAGES» позволяет определить язык по умолчанию для каждой опции.

Чтобы высветить меню «LANGUAGES»:

- Выберите пункт меню «LANGUAGES» в меню «SETUP» и нажмите кнопку «SELECT».

Меню «LANGUAGES» позволяет выбрать необходимый для использования язык:



- Выберите необходимую опцию для изменения и нажмите кнопку «SELECT».

На экране высветится меню доступных языков:



- Выделите требуемый язык по умолчанию с помощью кнопок ↓ и ↑ и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать его.

Или выберите пункт меню «OTHERS», чтобы выбрать язык не из этого списка, и с помощью числовых кнопок введите четырехзначный код языка, который Вы хотите использовать, и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать его. Полный список языков и их кодов см. в разделе «Коды языков», стр. 20.

В меню «AUDIO» имеется дополнительная опция «ORIGINAL», выбирающая оригинальный язык перевода для фильма.

В меню «SUBTITLE» имеется дополнительная опция «OFF», отключающая субтитры по умолчанию.

Настройка формата экрана по умолчанию

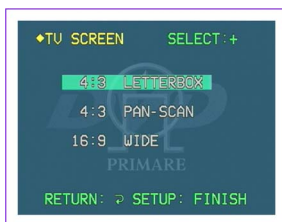
Некоторые DVD-диски с фильмами имеют возможность выбора версии фильма: обычной или широкоэкранной.

Если у Вас обычный телевизор 4:3, Вы также можете выбрать, как отображать широкоэкранную версию: обрезая края, чтобы заполнить экран телевизора (Pan-Scan), или с черными полосами сверху и снизу изображения (Letterbox).

Чтобы установить формат экрана по умолчанию:

- Выберите пункт меню «TV SCREEN» в меню «SETUP» и нажмите кнопку «SELECT».

В меню «TV SCREEN» можно выбрать требуемый формат экрана:



- Выделите опцию и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать ее.

Текущая выбранная опция высветится в меню «SETUP».

► Настройка DVD-проигрывателя V25

Установка ограничения просмотра детьми

DVD-проигрыватель V25 имеет возможность установки пароля родителями, чтобы предотвратить просмотр детьми фильмов, имеющих возрастные ограничения, со сценами насилия или эротики. Обратите внимание, что не все DVD-диски поддерживают эту функцию.

Чтобы установить родительский пароль:

- Выберите пункт меню «RATING LEVEL» в меню «SETUP» и нажмите кнопку «SELECT».

На следующем экране Вам будет предложено ввести родительский пароль:



- Введите четырехзначный пароль и нажмите кнопку «SELECT».

Изначально установленный пароль равен 7890, но его можно изменить на любое выбранное значение, подробнее см. далее в подразделе «Чтобы изменить пароль».

На следующем экране Вы можете установить уровень возрастных ограничений:



- Выделите необходимый уровень возрастных ограничений с помощью кнопок ↓ и ↑, чтобы установить уровень, или «OFF», чтобы отключить родительский пароль, и нажмите «SELECT», чтобы осуществить выбор.

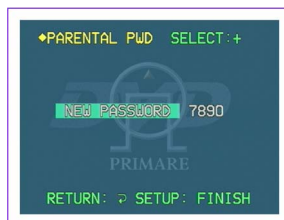
Уровень 1 соответствует фильмам без возрастных ограничений для общего просмотра, уровень 3 эквивалентен американскому PG (просмотр только с родителями) и уровень 8 соответствует категории «только для взрослых».

Установленный уровень будет высвечиваться в меню «SETUP».

Чтобы изменить пароль:

- Выберите пункт «CHANGE PWD» на экране «RATING LEVEL» и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать его.

На следующем экране Вы сможете выбрать новый пароль:



- Введите новый четырехзначный пароль на Ваш выбор и нажмите кнопку «SELECT», чтобы запомнить его.

Заметьте, что пароль не должен начинаться с нуля.

Если Вы забыли Ваш пароль, обратитесь к дилеру Primare, чтобы специалист сбросил его.

► Настройка DVD-проигрывателя V25

Выбор опций аудиовыходов

В меню «AUDIO OUTPUT» Вы можете выбрать, будет ли DVD-проигрыватель V25 сам осуществлять декодирование Dolby Pro Logic, и если так, будут ли сигналы частотой 96 кГц дискретизироваться с пониженной частотой 48 кГц.

- Выделите пункт «AUDIO OUTPUT» в меню «SETUP» и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать его.

В следующем меню Вы можете выбрать опции выходов:



Чтобы выбрать аудиовыход:

- Выделите «DIGITAL OUTPUT» в меню «AUDIO SETUP» и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать его.

- Выберите «BITSTREAM», чтобы обеспечить многоканальный поток битов на цифровом выходе, подходящий для декодирования внешним цифровым процессором объемного звучания, например, Primare P30 или Primare SP31.7, или выберите «LPCM», чтобы DVD-проигрыватель V25 осуществлял декодирование самостоятельно и обеспечивал цифровой стереовыход LPCM.

Чтобы использовать аналоговые стереофонические выходы, выбирайте «LPCM».

Чтобы понизить частоту дискретизации LPCM:

- Выделите пункт «LPCM 96K→48K» в меню «AUDIO SETUP» и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать его.

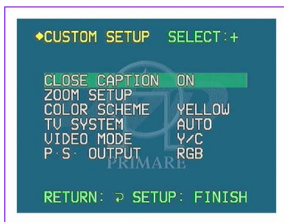
Выберите «YES», если Вы хотите понизить частоту дискретизации входных сигналов с частотой 96 кГц, 48 кГц.

Выбор дополнительных опций установки

В меню «CUSTOM SETUP» Вы можете выбрать дополнительные опции для более опытных пользователей, влияющие на конфигурацию DVD-проигрывателя V25.

Чтобы высветить меню «CUSTOM SETUP»:

- Выделите пункт «CUSTOM SETUP» в меню «SETUP» и нажмите кнопку «SELECT»:



Чтобы выбрать субтитры типа «close caption»:

На некоторых видео DVD-дисках есть субтитры типа «close caption», обеспечивающие описание звуковых эффектов, которые сложны по восприятию; например, «бой часов».

- Выделите пункт «CLOSE CAPTION» в меню «CUSTOM SETUP» и нажмите «SELECT» чтобы выбрать его.
- Выделите «ON» или «OFF», как это Вам необходимо, и нажмите для выбора кнопку «SELECT».

Чтобы установить опции увеличения:

Эти опции определяют работу кнопки «ZOOM» на пульте ДУ DVD-проигрывателя.

► Настройка DVD-проигрывателя V25

- Выделите пункт «ZOOM SETUP» в меню «CUSTOM SETUP» и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать его:



В меню «ZOOM SETUP» Вы можете выбрать из следующих опций:

Опция

START POINT
(начальная точка)

PAN SCALE
(режим
панорамирования)

Варианты

UPPER LEFT (верхняя левая),
CENTRE (центр),
LAST POINT (последняя точка)

NORMAL (обычный),
ROUGH (грубый),
FINE (точный)

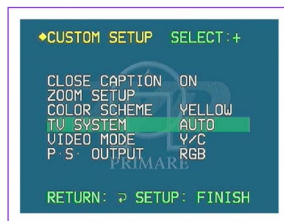
Чтобы выбрать цветовую схему для экранных дисплеев:

- Выделите пункт «COLOR SCHEME» в меню «CUSTOM SETUP» и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать его.
- Выберите из «YELLOW» (желтый), «GREEN» (зеленый), «BLUE» (синий) или «RED» (красный) и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать выделенный цвет.

Чтобы выбрать тип системы телевидения:

DVD-диски с фильмами изготавливаются в обоих телевизионных форматах: как в PAL, так и в NTSC. DVD-проигрыватель V25 может осуществлять преобразование из одного формата в другой, позволяя Вам просматривать DVD-фильмы в любом формате, даже если Ваше телевидение его не поддерживает. Однако при преобразовании формата может иметь место некоторое ухудшение качества изображения.

- Выделите пункт «TV SYSTEM» в меню «CUSTOM SETUP» и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать его:



- Выберите «AUTO» (автоматический выбор), если Ваш телевизор поддерживает оба видеформата PAL и NTSC, или выберите нужную опцию в соответствии с форматом, поддерживаемым Вашим телевизором.

Если Ваш телевизор поддерживает оба формата, рекомендуем выбрать «AUTO», при этом выходной видеосигнал для телевизора не будет преобразовываться.

Чтобы выбрать видеорежим:

Опция «VIDEO MODE» определяет формат видео на видеовыходах и разьеме AV SCART.

- Выделите пункт «VIDEO MODE» в меню «CUSTOM SETUP» и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать его:

Доступны следующие опции:

Опция

Y/C
RGB

YUV

Описание

Выход S-Video.

Сигналы Red, Green и Blue на выходах компонентного видео и SCART.

Сигналы Y, PB, PR на выходах компонентного видео и SCART.

Чтобы выбрать выходной режим с прогрессивной разверткой

Режим «P.S. OUTPUT» определяет видеформат на выходах с прогрессивной разверткой.

- Выделите пункт «P.S. OUTPUT» в меню «CUSTOM SETUP» и нажмите кнопку «SELECT», чтобы выбрать его:

Доступны следующие опции:

Опция

RGB
Y, P_B, P_R

Описание

Прогрессивная развертка RGB на выходах Y, P_R, P_B.

Прогрессивная развертка Y, P_B, P_R на выходах Y, P_B, P_R и X-VGA.

► Настройка DVD-проигрывателя V25

Коды языков

Язык	Код	Язык	Код	Язык	Код
Абхазский	6566	Хауса	7265	Румынский	8279
Afar	6565	Иврит	7387	Русский	8285
Африкаанс	6570	Хинди	7273	Самоа	8377
Албанский	8381	Венгерский	7285	Санскрит	8365
Ameharic	6577	Исландский	7383	Шотландский Гэльский	7168
Арабский	6582	Индонезийский	7378	Сербо-Хорватский	8372
Армянский	7289	Interlingua	7365	Сербский	8382
Ассамский	6583	Ирландский	7165	Шона	8378
Аймара	6588	Итальянский	7384	Синдхи	8368
Азербайджанский	6590	Японский	7465	Сингальский	8375
Башкирский	6665	Яванский	7487	Словацкий	8375
Баскский	6985	Каннада	7578	Словенский	8376
Бенгальский	6678	Кашмирский	7583	Сомали	8379
Бутанский	6890	Казахский	7575	Испанский	6983
Бихарский	6672	Киргизский	7589	Суданский	8385
Бретонский	6682	Корейский	7579	Суахили	8387
Болгарский	6671	Курдский	7585	Шведский	8386
Бирманский	7789	Лаосский	7679	Таджикский	8471
Белорусский	6669	Латинский	7665	Тагальский	8476
Камбоджийский	7577	Латвийский	7686	Тамильский	8465
Каталонский	6765	Lingala	7678	Татарский	8484
Китайский	9072	Литовский	7684	Телугу	8469
Корсиканский	6779	Македонский	7775	Тайский	9472
Хорватский	7282	Малагасийский	7771	Тибетский	6679
Чешский	6783	Малайский	7783	Tigrinya	8473
Датский	6865	Malayalam	7776	Тонга	8479
Голландский	7876	Маори	7773	Турецкий	8482
Английский	6978	Мальтийский	7784	Туркменский	8475
Эсперанто	6979	Маратхи	7782	Twi	8487
Эстонский	6984	Молдавский	7779	Украинский	8575
Фарерский	7079	Монгольский	7778	Урду	8582
Фиджи	7074	Науру	7865	Узбекский	8590
Финский	7073	Непальский	7869	Вьетнамский	8673
Французский	7082	Норвежский	7879	Volar uk	8679
Фризский	7089	Ория	7982	Волоф	8779
Галисийский	7176	Панджабский	8065	Уэльский	6789
Грузинский	7565	Пашту, Пушту	8083	Кхоса	8872
Немецкий	6869	Персидский	7065	Идиш	7473
Греческий	6976	Польский	8076	Yoruba	8979
Гренландский	7576	Португальский	8084	Зулусский	9085
Гуарани	7178	Кечуа	8185		
Гуйарати	7185	Rhato-Romanic	8277		